EXAME NACIONAL DO ENSINO SECUNDÁRIO

12.º Ano de Escolaridade (Decreto-Lei n.º 286/89, de 29 de Agosto)
Escolas da rede de oferta da disciplina de Espanhol
Curso Geral e Cursos Tecnológicos
Nível de continuação – 6 anos de aprendizagem (4 horas semanais)

Duração da prova: 120 minutos **2.ª FASE**
2005

PROVA ESCRITA DE ESPANHOL

A prova é constituída por três Grupos, I, II e III.
– O Grupo I inclui três itens.
– O Grupo II inclui quatro itens.
– O Grupo III inclui dois itens de resposta aberta.

Material admitido: dicionário unilingue.

30 DE MAYO, DÍA MUNDIAL SIN TABACO

TEXTO 1

Todos los cigarrillos

No hay ni un día que no desee fumar. Empecé a hacerlo a los catorce años, por la calle, cuando creía que los símbolos valían más que los hechos. Lo dejé hace poco más de un año y sé que no volveré, porque la rendición es feroz. Me ocurrió una vez.

No esperen de mí una actitud moralista. No hay rectitud en no fumar ni en hacerlo, como no la hay en dormir o no con serpientes. Cuestión de inclinaciones. El mordisco de una cobra resulta más noble que el veneno acumulado, una cajetilla tras otra. Lo que mata es vivir, cierto. Pero lo infecto es la forma en que el tabaco mata. Es el engaño lo que apesta. No responsabilizo ni culpo a nadie por mi salud, ni por el cáncer que se ha llevado a familiares y a amigos. Sin embargo, el engaño existe. Y no se corrige prohibiendo las películas en donde se fuma, sino persiguiendo a las grandes marcas que se han enriquecido con la muerte.

La primera vez que abandoné el cigarrillo duré año y medio y no tuvo mérito. Ocurrió como consecuencia de un ataque de agotamiento, durante la gira de presentación de un libro. Cuando me puse bien, volví. Como una fiera. Cuando lo dejé por segunda vez sabía lo que hacía. Odiaba mi respiración, el tufo, los besos que me devolvían impregnados de mi aliento. El olor de mi ropa, de la tapicería de mi piso. Odiaba las cosas pequeñas que el tabaco te arrebata.

Crecí siendo una niña asmática. No quiero ser una vieja asfixiada por el humo y por el vicio. Pero nunca lo olvidaré, como uno de los mejores asesinos de mi vida.

Maruja Torres, *El País*, 1 de junio de 2003 (adaptado)

TEXTO 2

10 razones para dejarlo

Mortalidad. El tabaco multiplica por cinco el riesgo de infarto entre 30 y 49 años, por tres entre 30 y 59 años y por dos entre los mayores de 60.

Calidad de vida. Fumar hace que se viva menos y peor. Un fumador pierde el doble de días de trabajo que un no fumador.

Ser mujer. La mortalidad por cáncer de pulmón entre las mujeres se duplicó entre 1973 y 1992. Los anticonceptivos orales incrementan el riesgo de enfermedad vascular, especialmente entre las fumadoras.

Piel. El tabaco acelera el envejecimiento cutáneo y retrasa el proceso de curación de las heridas.

Fertilidad. Los fumadores tienen menos espermatozoides y de menor calidad. Las fumadoras presentan obstrucciones que dificultan concepciones normales. La menopausia se adelanta de uno a dos años.

Embarazo. Si se fuma durante el embarazo, aumenta el riesgo de aborto, desprendimiento de placenta y parto prematuro. Los hijos de fumadoras padecen más muerte súbita, asma...

Economía. Un fumador medio puede gastar un mínimo de 65 euros al mes en tabaco, con lo que podría pagar seis libros o, en un año, una semana en Acapulco; en diez años, un coche; en veinticinco, la entrada del piso de la playa le habría salido gratis.

Ecología. El papel para fabricar cigarrillos supone destruir bosques. Por otra parte, los incendios ocasionados por fumadores producen perjuicios –por ejemplo, en EEUU– de 552 millones de dólares al año.

Autoestima. La mayoría de los fumadores quiere dejarlo. La mejor sensación del que lo ha logrado no es física, sino psicológica.

Ejemplo. Los fumadores tienen más probabilidad de que sus hijos los imiten.

El País, 1 de junio de 2003 (adaptado)

GRUPO I

1. **DE ACUERDO CON EL PRIMER TEXTO**, diga si las afirmaciones que aparecen a continuación son verdaderas (**V**) o falsas (**F**). Escriba las respuestas en su hoja de examen.

   1.1. La autora tiene que controlar sus ganas de fumar.

   1.2. La autora piensa que, desde un punto de vista moral, fumar es malo.

   1.3. Las dos veces que ha dejado de fumar lo ha hecho porque ha querido.

   1.4. Cuando volvió a fumar lo hizo compulsivamente.

   1.5. Siempre ha gozado de buena salud.

2. **DE ACUERDO CON EL SEGUNDO TEXTO**, diga si las afirmaciones que aparecen a continuación son verdaderas (**V**), falsas (**F**) o si no están recogidas en el texto (**NO LO DICE**). Escriba las respuestas en su hoja de examen.

   2.1. Fumar sólo es perjudicial para los propios fumadores y para quienes están cerca.

   2.2. Antes de los años setenta había menos mujeres fumadoras.

   2.3. En el caso de las mujeres, el tabaco solo afecta a los pulmones, la piel y la capacidad reproductora.

   2.4. Los fumadores cicatrizan peor.

   2.5. Los fumadores gastan mucho dinero en tabaco, pero el Estado también gasta mucho en tratar todas estas enfermedades causadas por el tabaco.

3. **DE ACUERDO CON LOS DOS TEXTOS**, responda brevemente a las siguientes preguntas. Escriba las respuestas en su hoja de examen.

3.1. ¿Por qué advierte Maruja Torres «no esperen de mí una actitud moralista»? ¿Cuál es su actitud?

3.2. ¿Qué puede deducir del comentario final de la autora cuando se refiere al tabaco como «uno de los mejores asesinos de su vida»?

3.3. En el segundo texto se afirma que «la mejor sensación del que lo ha logrado no es física, sino psicológica». ¿Puede explicar por qué?

GRUPO II

1. Rellene los huecos del texto siguiente con una de las tres opciones que se ofrecen abajo para cada caso. Escriba las respuestas en su hoja de examen.

El Estado hace un mal negocio con los cigarrillos, _**(1)**_ el 71,8% del precio son impuestos, lo que implica casi 5.000 millones de euros de recaudación al año. Pero tratar las enfermedades que produce el tabaco no compensa económicamente. Los Gobiernos de todo el mundo insisten en que los cigarrillos no son una forma de sofisticación, madurez e independencia, _**(2)**_ una sustancia adictiva y cancerígena. Solo en España mueren 1.000 personas a la semana _**(3)**_ tabaco. En España fuma un 34,4% de los mayores de 16 años. Si entre los adultos fuman más los hombres, entre los jóvenes, _**(4)**_, fuman más las mujeres. «Las mujeres nos hemos incorporado al mercado de trabajo, hemos adquirido responsabilidad, _**(5)**_ también hemos copiado el hábito del tabaco de los hombres». El tabaquismo femenino comenzó hace tres décadas, cuando las tabacaleras bajaron el precio del tabaco rubio y dirigieron las campañas de publicidad hacia las mujeres. En ellas aparecían hombres junto a mujeres fumando en el trabajo, _**(6)**_ facilitó el aumento de fumadores. «Daban una sensación de igualdad, de modernidad», _**(7)**_ ha documentado uno de los investigadores del Instituto Catalán de Oncología, _**(8)**_ experto en tabaquismo. Prohibir la publicidad es uno de los objetivos legislativos. Una directiva comunitaria prohíbe la publicidad del tabaco y el patrocinio a partir de 2005. Además, regula la publicidad en prensa, radio e Internet. Pero _**(9)**_ la industria es escurridiza y busca otros soportes publicitarios, la OMS plantea ya limitar la publicidad indirecta _**(10)**_ cine.

OPCIONES

(1) mismo si / a pesar de que / así que
(2) sino / si no / pero si
(3) debido a lo / por culpa del / por causa del
(4) en contrario / por el contrario / por contra
(5) sin embargo / todavía / aun que
(6) lo que / el que / el cual
(7) mediante / segundo / según
(8) y aún / Ø / siendo
(9) tal que / como / por que
(10) a través del / con el / por el

2. Elija la opción correcta. Escriba las respuestas en su hoja de examen.

2.1. Le dijo que le parecía guapísimo y se puso _____ .

a) como una fresa **b)** como un tomate **c)** como un fuego **d)** como un rábano

2.2. El café te lo tendrás que tomar solo, porque no queda ni _____ de leche.

a) un pocochito **b)** un nada **c)** una gota **d)** un pingo

2.3. – Hola, ¿está Laura?
– _____

a) Sí, ha salido. **b)** Sí, soy yo. **c)** Sí, es la propria. **d)** Estoy.

2.4. – ¡Achís!
– _____

a) ¡Cállate tú! **b)** ¿Qué quieres? **c)** ¡Jesús! **d)** ¡A usted!

2.5. Iba mirando hacia atrás y se dio _____ contra la farola.

a) una patada **b)** una burrada **c)** un puñetazo **d)** un porrazo

3. El texto siguiente contiene diez errores. Reescríbalo en español correcto en su hoja de examen. Se descontarán dos puntos por cada elemento correcto que haya sido alterado indebidamente.

Siempre compro el tabaco en el estanque, porque sale más barato que compralo en las máquinas. Ahora las cajetillas llevan un grande anuncio sobre los efechos nocivos del tabaco, pero lo próximo paso será el de incluiren también imagens de pulmones y bocas enfermas. Acaban de salir al mercado unas fundas para cubrirem los paquetes de tabaco y parece que tienen suceso, aunque lo único que conseguen es ocultar el peligro, no eliminarlo.

4. Traduzca al español el siguiente texto:

Os problemas causados pelo tabaco têm sido discutidos ao longo dos anos, mas sem sucesso. Isto deve-se, sem dúvida, à falta de respeito que existe pelos não fumadores nesta sociedade. Há um egoísmo tremendo por parte dos fumadores, que não querem saber se o tabaco prejudica ou não a saúde dos outros mortais. Todos nós sabemos as doenças que o tabaco provoca. Não é por acaso ou por uma questão de estética que, nos maços, aparece uma informação a lembrar esse mal.

GRUPO III

1. Usted y sus amigos han decidido dejar de fumar y desean ayuda especializada. Llame por teléfono a su farmacéutico para preguntarle su opinión sobre los parches de nicotina (ventajas y desventajas). Además, pregúntele el precio, encargue el producto y acuerde con él cuándo pasará a recogerlo. Reproduzca el diálogo en su hoja de examen.

   – FARMACÉUTICO: ...

   – USTED: ...

   – ...

2. Redacte en su hoja de examen un texto de aproximadamente 150 palabras sobre **UNO** de los temas que se proponen a continuación (**A** o **B**). NO OLVIDE INDICAR EL TEMA QUE VA A DESARROLLAR. Si responde a los dos temas, solo será tenido en cuenta el primero.

   A) El periódico del instituto le ha pedido que escriba un **ARTÍCULO** para evitar que los adolescentes empiecen a fumar. Escriba un texto para convencerlos, exponiendo y argumentando contra el uso del tabaco. No olvide que sus lectores son compañeros de la escuela.

   Nota: No firme el texto con su nombre verdadero.

   B) Una revista especializada en los derechos de los consumidores va a analizar en su próximo número el tema de la publicidad y le ha pedido su colaboración. Usted decide defender la idea de que la publicidad crea una imagen positiva del tabaco y contribuye al incremento del número de fumadores. En su **ARTÍCULO** tratará, además, asuntos como:

   – la publicidad intenta siempre convencer al consumidor (dar ejemplos);

   – la publicidad crea tendencias e impone modas y gustos (dar ejemplos);

   – el modo como le afecta a usted la publicidad (contar alguna experiencia personal).

   Nota: No firme el texto con su nombre verdadero.

FIM

COTAÇÕES

Grupo I			**50 pontos**
1.	(5 × 2)	10 pontos	
2.	(5 × 2)	10 pontos	
3.	(3 × 10)	30 pontos	
Grupo II			**75 pontos**
1.	(10 × 2)	20 pontos	
2.	(5 × 3)	15 pontos	
3.	(10 × 2)	20 pontos	
4.		20 pontos	
Grupo III			**75 pontos**
1.		25 pontos	
2. (**A** ou **B**)		50 pontos	
	TOTAL		**200 pontos**